

# Contents

List of Figures VII

Notes on Contributors XXII

“Quanto in virtù d’una ingegnosa mano / la fermezza de’marmi ai fogli  
cede”: The Art of Translating Sculpture into Print. An Introduction 1

*Anne Bloemacher, Mandy Richter and Marzia Faietti*

## PART 1

### *Antique Sculpture*

- 1 *Aes Incidimus*: Early Modern Engraving as Sculpture 41  
*Madeleine C. Viljoen*
- 2 Transferring Ancient Sculptures into Prints. Marcantonio Raimondi’s  
*Quos Ego*: Its Prototypes and Afterimages 70  
*Gudrun Knaus*
- 3 Marcantonio Raimondi and Fragmentary Ancient Statues:  
Hypotheses on His Working Method and Antiquarian Practice 95  
*Mandy Richter*
- 4 Cherubino Alberti’s Engravings after Polidoro da Caravaggio:  
from Chiaroscuro to Sculpture 124  
*Maria Gabriella Matarazzo*
- 5 From Sculpture to Print to Sculpture. Parmigianino, Caraglio and the  
Mystery of the Barberini Faun 168  
*Marzia Faietti*

## PART 2

### *Contemporary Sculpture*

- 6 The Reproduction of Sculpture as Sculpture in 16th Century Prints:  
Baccio Bandinelli, Giambologna, and Adriaen de Vries 201  
*Anne Bloemacher*

- 7 The Young Baccio Bandinelli and the Role of Prints at the Beginning of a Sculptor's Career 240  
*Angelika Marinovic*
- 8 Considering the Viewer in Prints of Michelangelo's *Risen Christ*: The Cases of Beatrizet and Matham 272  
*Bernadine Barnes*
- 9 On the Genesis of Antonio Tempesta's Print of Henry II on Horseback 294  
*Claudia Echinger-Maurach*
- 10 Sculpture's Narrativity in Northern Renaissance Prints 320  
*Franciszek Skibiński*
- 11 Models for Sculptures in Print: Michelangelo's *Samson and Two Philistines* in Lucas Kilian's Engravings 337  
*Claudia Echinger-Maurach*
- Index 363